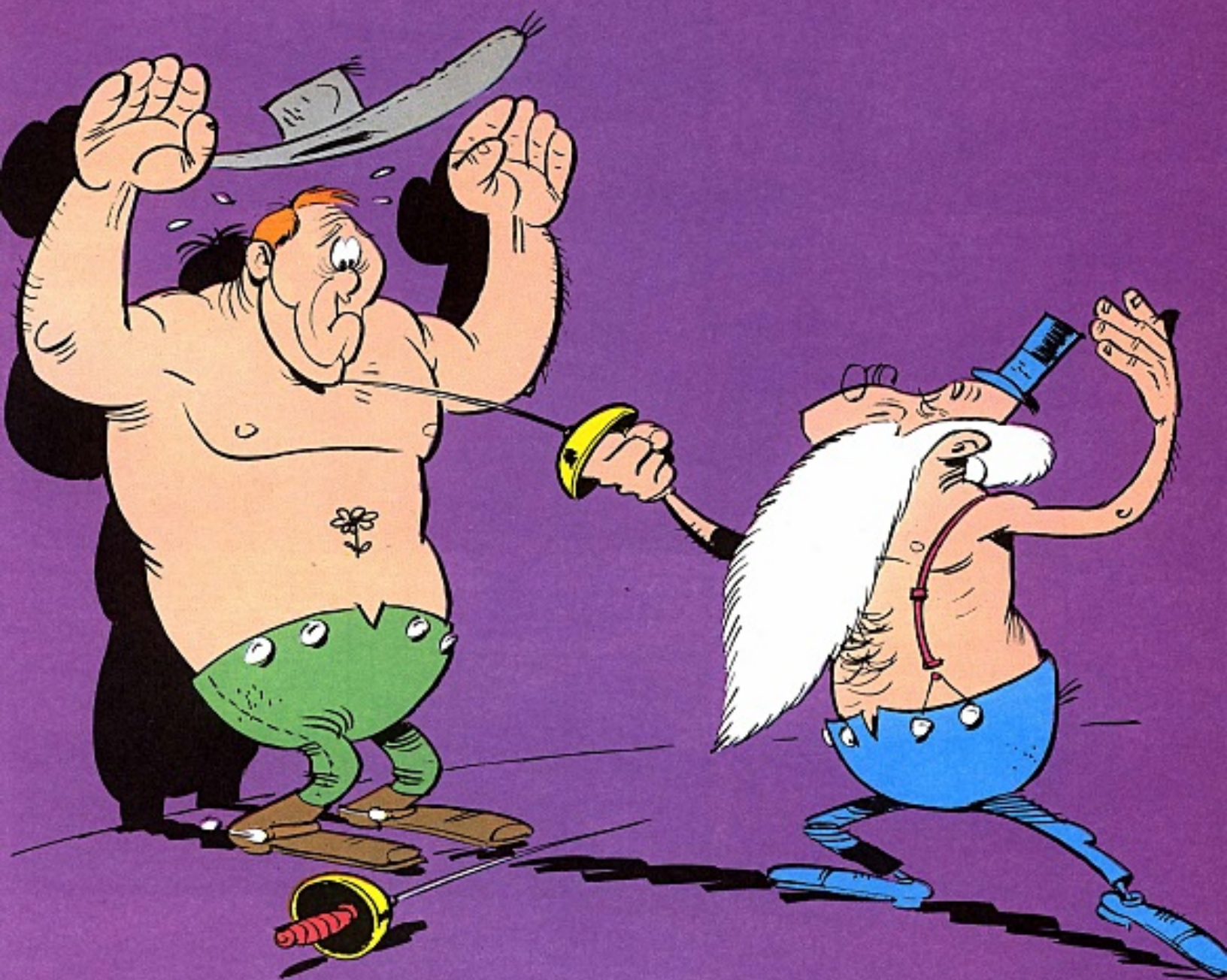


LUCKY LUKE



De  
**ZWARTE HEUVELS**

MORRIS  
& GOSPINNY -



# LUCKY LUKE

De

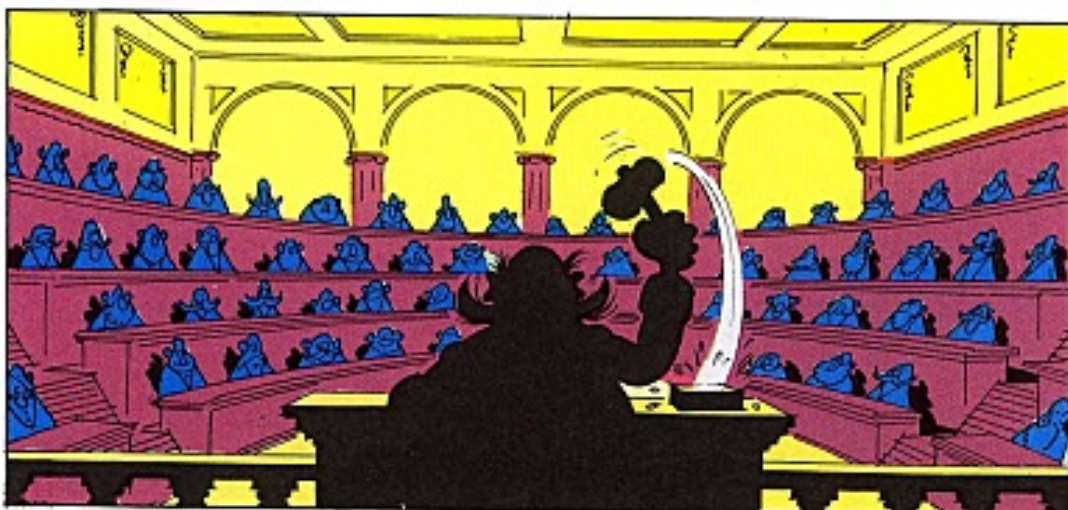
# ZWARTE HEUVELS



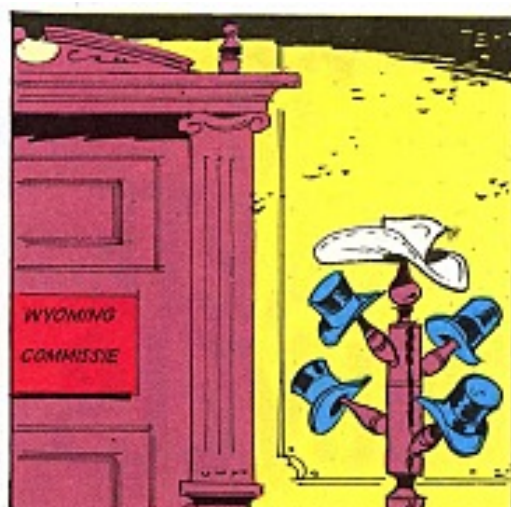
Tekeningen: Morris/ Tekst: Goscinny

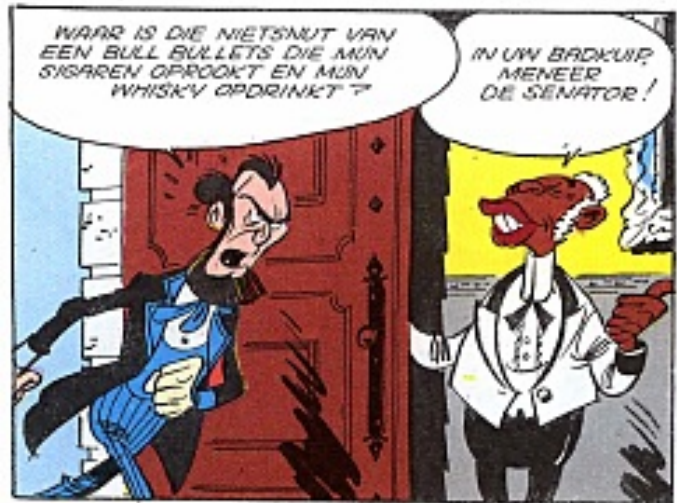
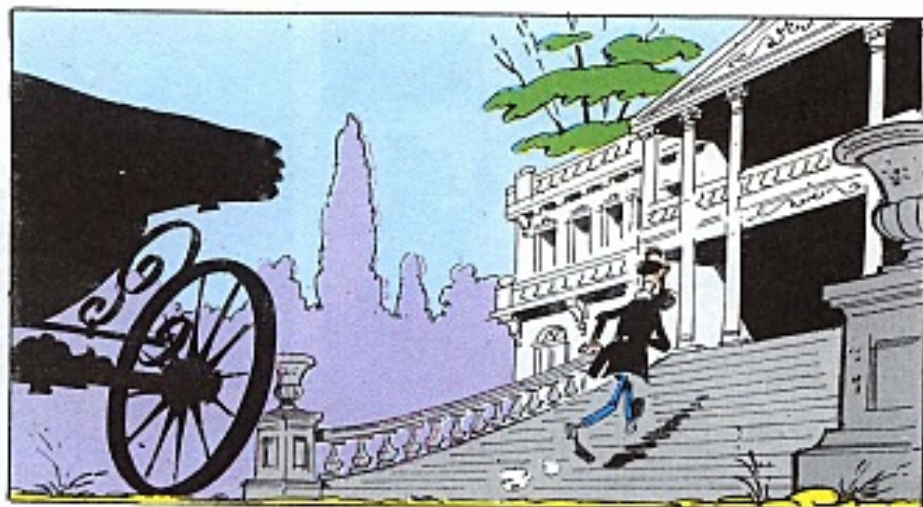
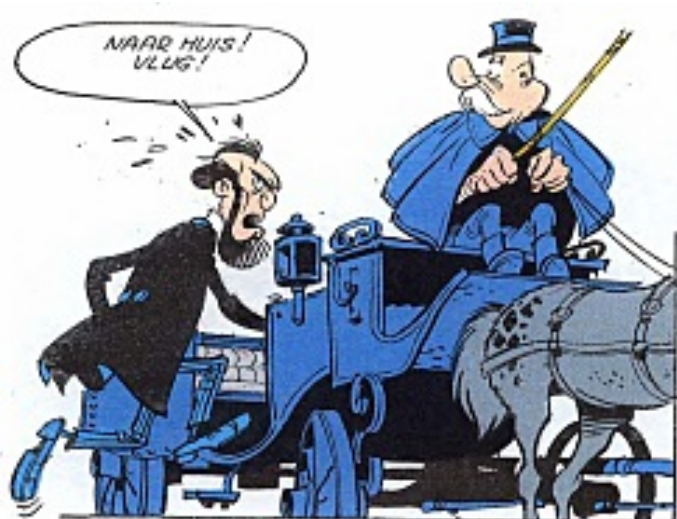
# DE ZWARTE HEUVELS

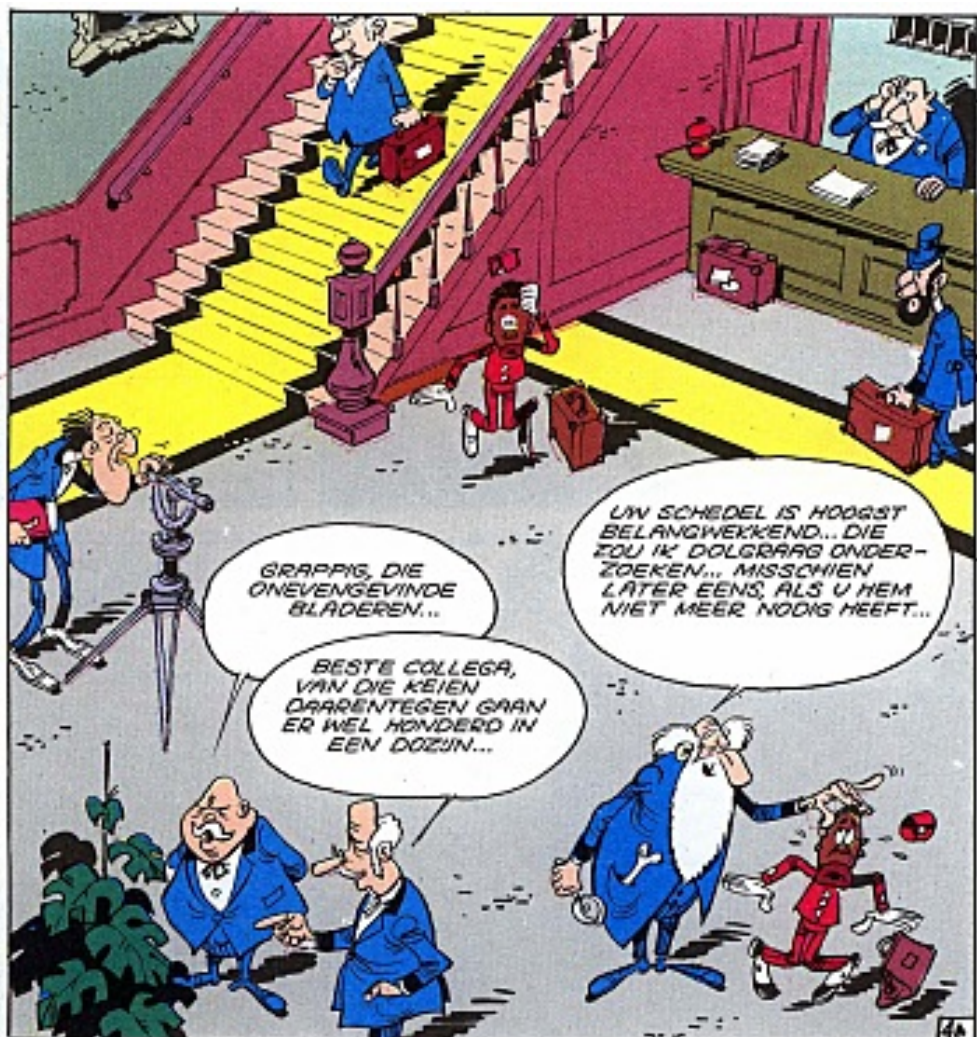
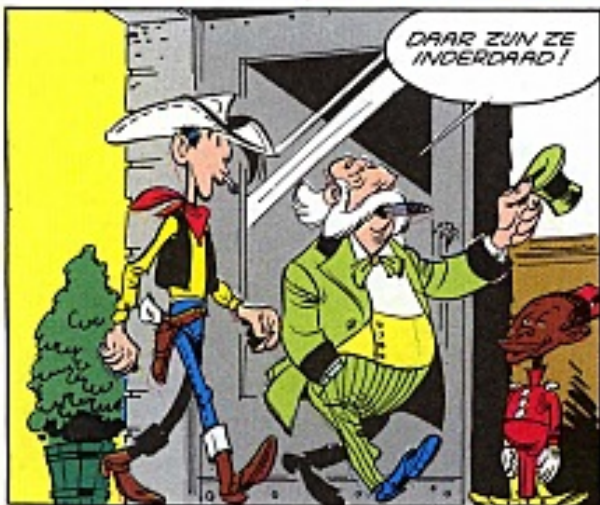
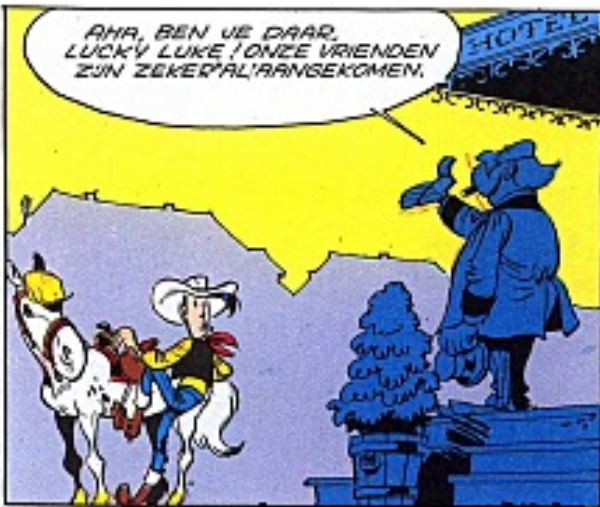
W E ZIJN HIER IN WASHINGTON, IN HET SENAATSGEBOUW DER V.S... LATEN WI DE DEUR NADEREN DIE DE VERHEVEN VERSADERZAAL DER VROEDE VADEREN VAN DE REPUBLIEK AFSLUIT...

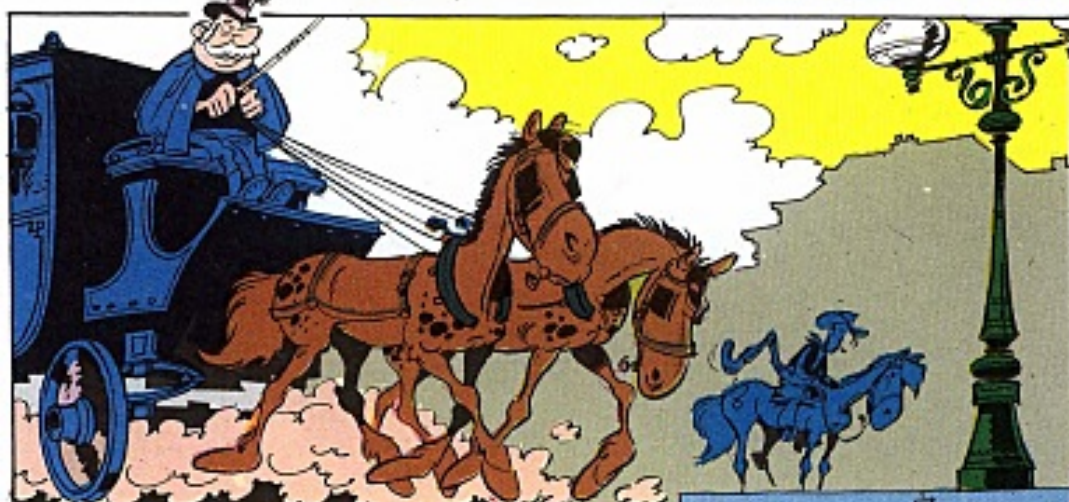
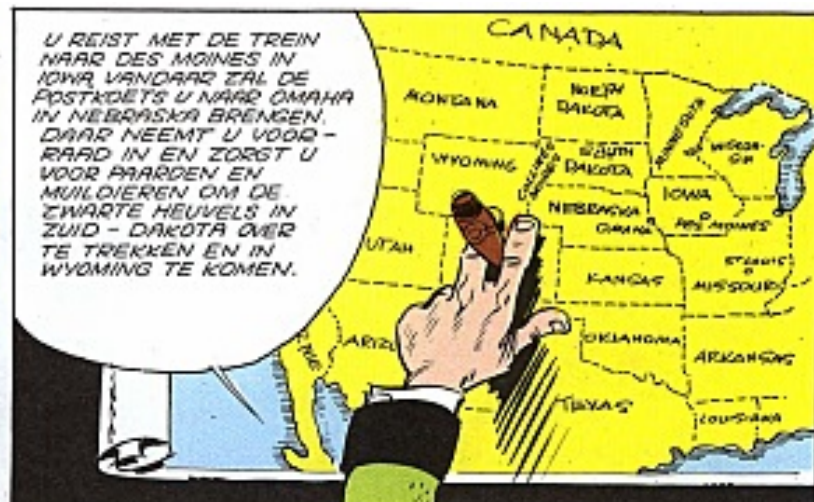


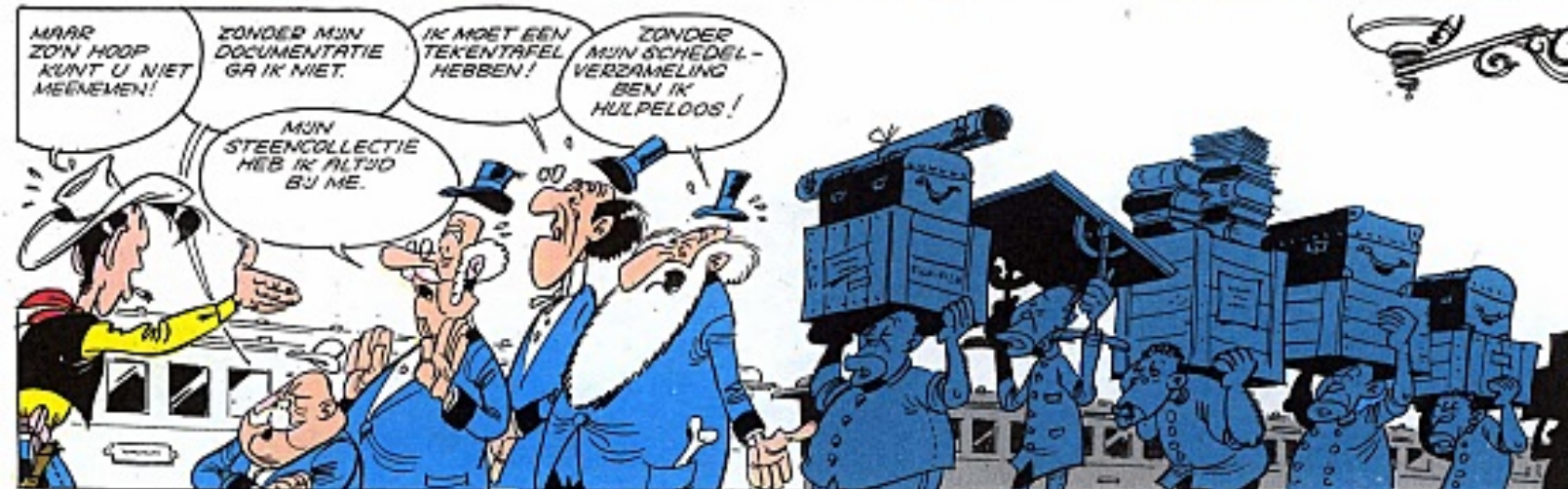
ENKELE DAGEN LATER.



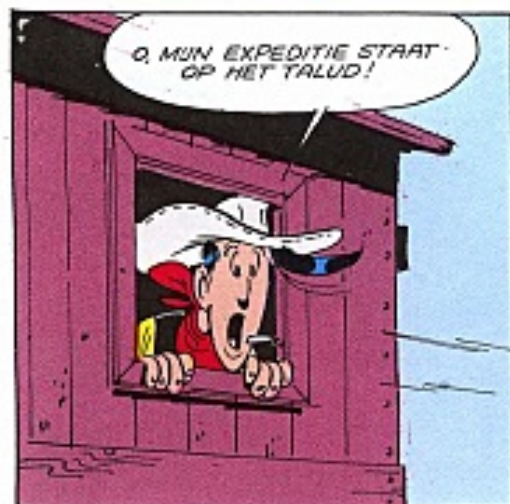
















IK VRAAG ME AF WAT ER GEWORDEN IS VAN DIE AARDIGE JONGEMAN MET ZIJN ENIGSZINS UITSTEKENDE TANDEN DIE ONS LEERDE KAART-SPELEN...

IK ZAG HEM IN DE LOCOMOTIEF STAPPEN MET DIE BESTE LUCKY LUKE...



VOOR EEN AMATEUR DOET IE 'T NIET SLECHT.

IN DIT TEMPO ZIJN WE OVER EEN UUR AL IN CHICAGO!



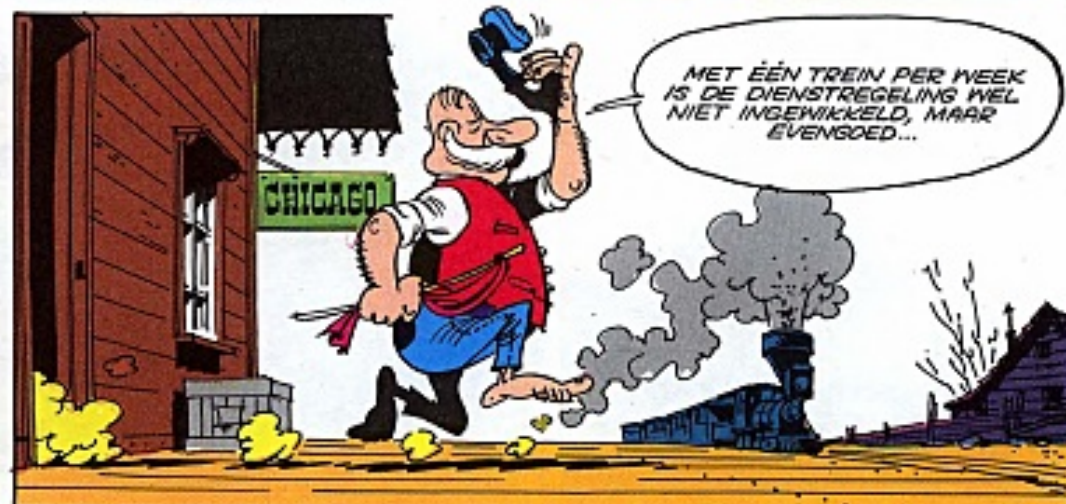
EEN PAAR UUR LATER IN HET BUREAU VAN DE STATIONSCHEF IN CHICAGO...

VADER! VADER! DE TREIN UIT WASHINGTON!

HMM?



STIPT OP TIJD...



MET EEN TREIN PER WEEK IS DE DIENSTREGELING WEL NIET INGEWIKKELD, MAAR EVENGED...!



CHICAGO, ILLINOIS!  
VIER UUR OPONTHOUD!  
BUFFET EN BADGELEGENHEID!



DE MEATPACKER SALOON ONTVANGT MET GENEGEN DE PASSAGIERS DIE WAT AFLEIDING ZOEKEN...



...JONES EMPORIUM ZAL U DE KOMPLEETE UITRUSTING LEVEREN DIE U NODIG HEEFT VOOR DE REIS NAAR HET WESTEN, WAPENS EN ZADELS INBEGREPEN!

ZO, RUK MAAR IN, BULL BULLETS!

WE SPREKEN ELKAAR NOG WEL NADER!

KOM JE BENEN  
MAAR EVEN UITSLAAN  
JOLLY JUMPER...

NOU, DOLGRAAG! IK BEGON  
DE KRIEBEL IN MIJN KUITEN  
TE KRUISEN.

ZE GAAN ALLEMAAL WEG,  
NU MOET IK MIJN SLAG  
SLAAN.

HUUR  
1000  
1000

1000



ZEG, BRENG ME  
NAAR DES MOINES!

MAAR...

DIE REIS ZAL ME  
HEUGEN!

GEEN TEGEN-  
SPRAAK!  
OP WEG!

1000



TSJU

HÉ U BENT  
3 UUR 48 TE VROEG  
VOLGENS DE  
DIENSTREGELING.  
**EEH!**

TSJ

TSJ

TSJ

TSJ

TSJ



IK HER DE  
TREIN HOREN  
WEGRUIDEN!

JA, IK SNAP ER  
VIKS VAN! VOLGENS  
DE DIENSTREGE-  
LING...



IK MOET  
DIRECT EEN  
TREIN  
HEBBERN...

DE VOLGENDE RIJDT  
PAS TOEKOMENDE  
WEEK, OP DE KOP AF  
OVER 165 UUR EN  
12 MINUTEN...

EN DIE  
LOCOMOTIEF  
MET DIE  
WAGON  
DAARGINDS?

DIE BLIJFT HIER VOOR  
'T GEVAL DAT DE  
GEWONE TREIN  
AVERU KRUIST.



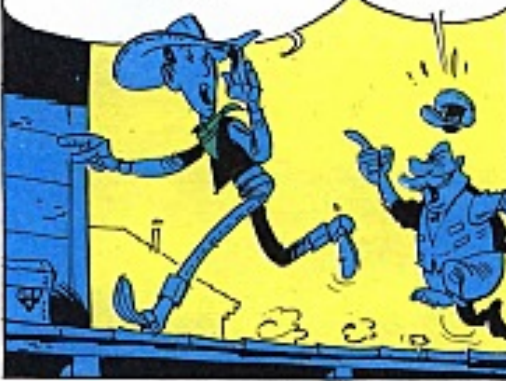
BRENG ME  
NAAR DES MOINES,  
TOT ELKE  
PRUS!

LEGT U ER NOG  
\$10 BIJ, DAN BEN  
IK UW MAN!

DAT VERBIED  
IK! DAT  
VERBIED IK!

LAAT DE MACHINE STOKEN! IK GA MIJN VRIENDEN EN MIJN PAARD HALEN!

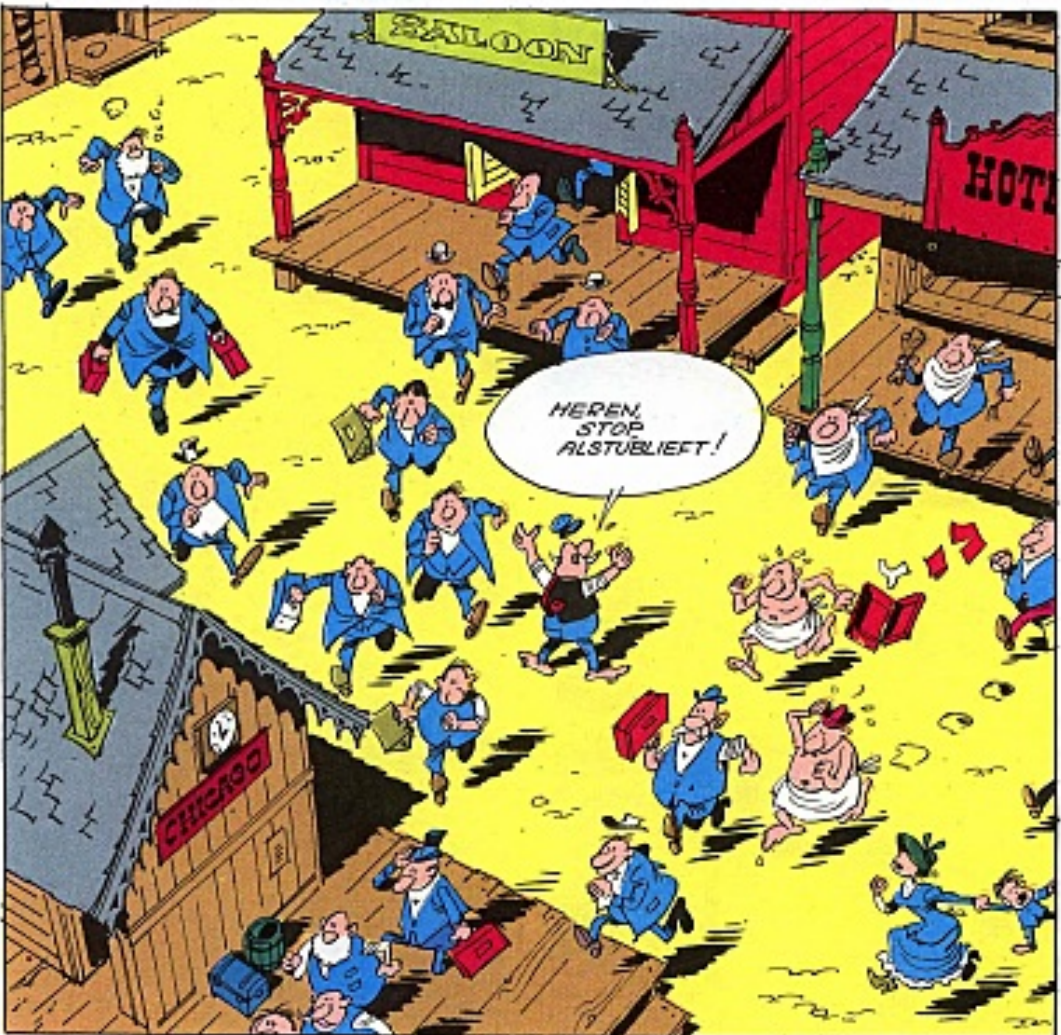
GEEN DENKEN AAN!



KOM GAUW! DE TREIN VERTREKT AANSTONDS!

MAAR IK ZEG U TOCH DAT U NOG TOT DINSDAG TIJD HEEFT!

WAT?



HEREN, STOP ALSTUBIEFT!



EEN ENKELE WAGON? DAT IS WEINIG!

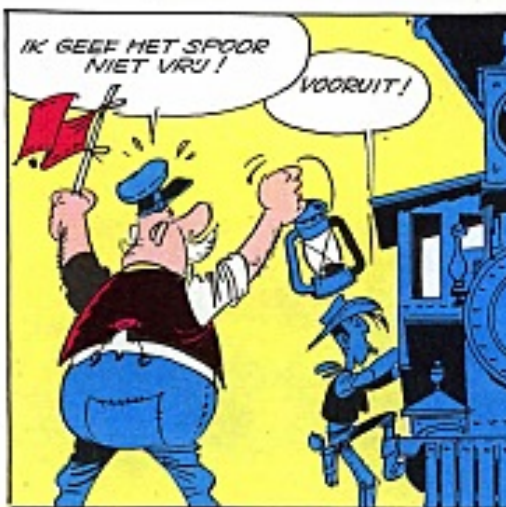
WILLEM U MAAR NAAR BINNEN!!



STAP IN, JOLLY JUMPER!

HÉ NIET DAT PAARD!

BU VAN RAP EN ZIJN MART!



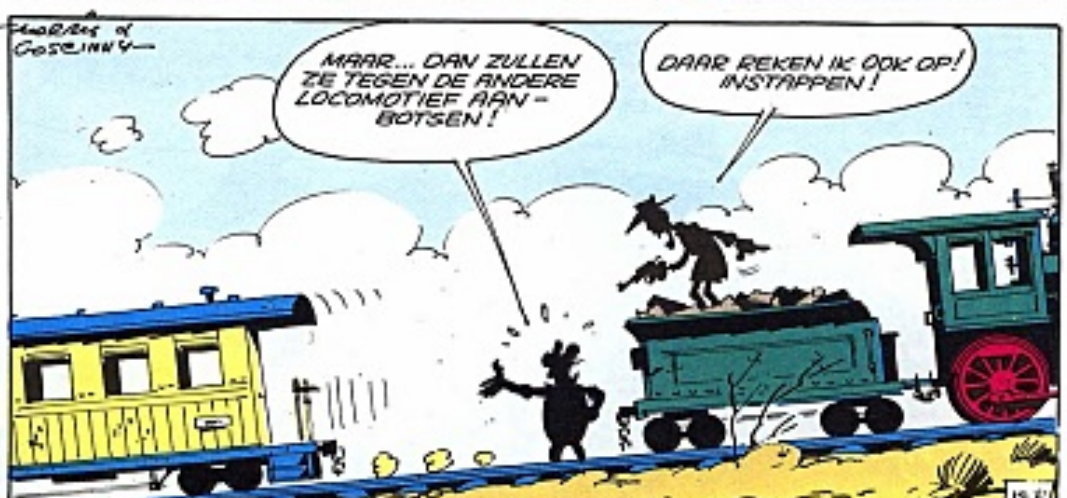
IK GEEF HET SPOOR NIET VRIJ!

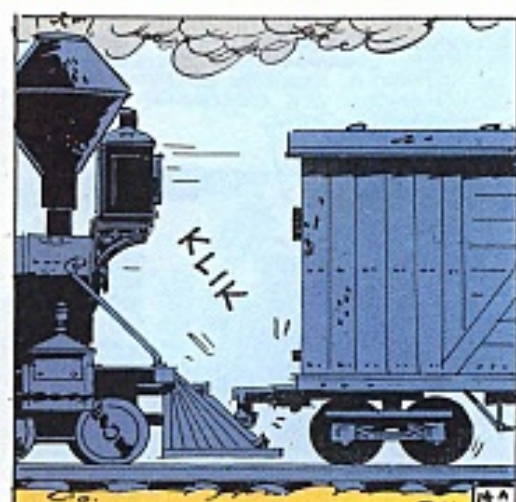
VOORUIT!

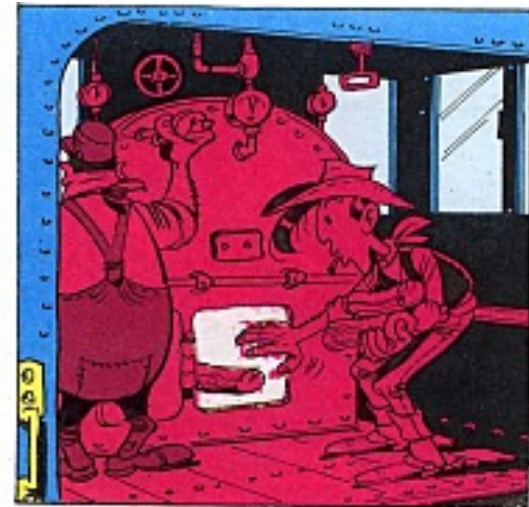


WACHT... DE TREIN IS 3 UUR 48 TE VROEG VERTROKKEN, 11 MINUTEN LATER DOOR EEN ANDERE TREIN GEVOLGD. DIE TWEE TREINEN KOMEN TERUG EN MET DE NORMALE TREIN ERBU MARKT DAT DUS DRIE TREINEN. ONDERTUSSEN KOMT DAN NOG DE TREIN UIT WASHINGTON...









HET GAAT NIET AL TE SLECHT...

HET VERVELENDE IS DAT DIE WAGONS VOOR ONS ME HET UITZICHT OP DE BAAN BENEMEN.



DAT IS OVERDREVEN!

KRRRAAK!



IEDEREEN DE TREIN UIT OM DE SPOORBAAN VRIJ TE MAKEN!

DAT KON NIET UITBLIJVEN!



GELUKKIG MAAR DAT HET SPOOR NIET BESCHADIGD IS.

EN NOG WERKEN OOK!

IK GEEF 'T U OP EEN BRIEFJE. DEZE REIS BETEKENT DE ONDERGANG EN HET EINDE VAN DE SPOORWEGEN IN DE STATES.



'T IS IN ORDE, LUCKY LUKE, WE KUNNEN WEER INSTAPPEN...

NU HEBBEN WE TENMINSTE TWEE WAGONS IN PLAATS VAN EEN.

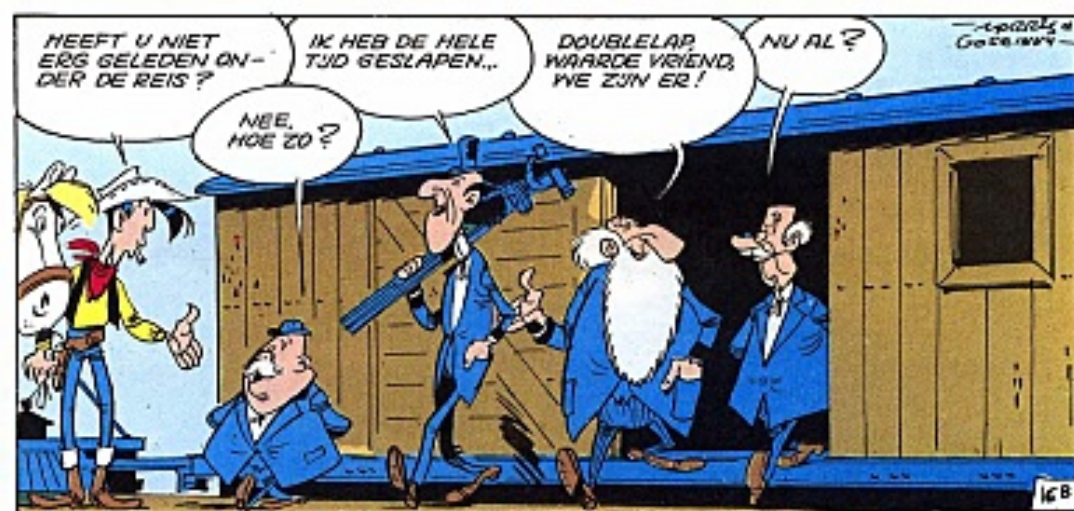
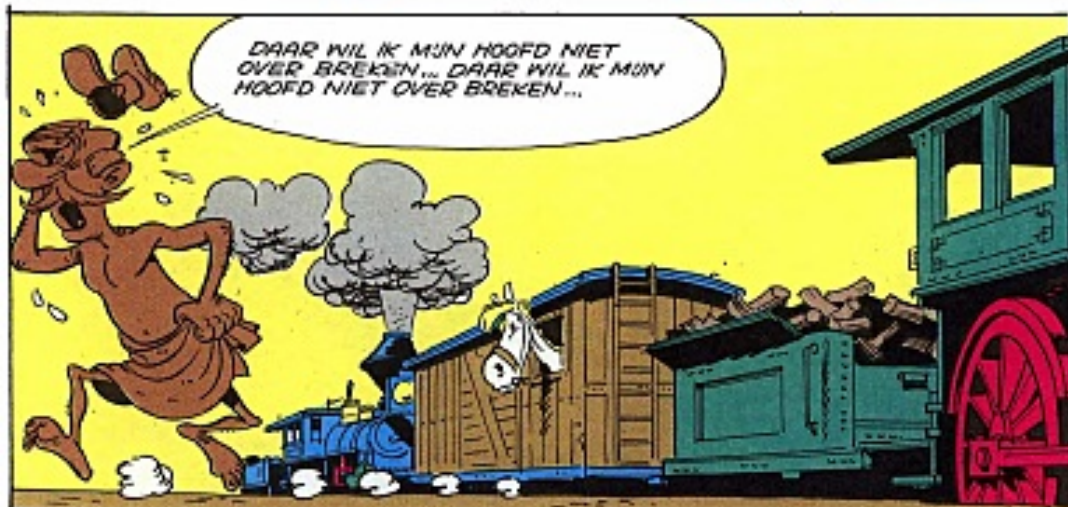
NEE, WE LATEN DE ACHTERSTE WAGONS LOS. DIE ZOU ONS MAAR OPHOUDEN. IEDEREEN IN DE BAGAGEWAGEN!



DAT MAAKT GEEN GROOT VERSCHIL!

IK VIND HET 'N ONPRETTIG IDEE DAT WE GEVOLGD WORDEN.

EN DAT PAARD IS ER OOK NOG STEEDS!



VOORTMAKEN, WE MOETEN DE DILIGENCE NAAR OMAHA NEMEN.



... EN IK HEB ZIJN VOORGEVOEL DAT WE GEEN TIJD TE VERLIEZEN HEBBEN...



NEE, MENEER. DE DILIGENCE IS AL WEG. EEN PASSAGIER HEEFT 'M GECHARTERD. OVER TWEE DAGEN RUDT ER WEER EEN...



VERHUUR ME DAN PAARDEN...

DIE ZELFDE PASSAGIER HEEFT ALLE PAARDEN GEKURD.



U VINDT ER GEEN ANDERE IN DES MOINES... WIJ HEBBEN HET MONOPOLIE VAN DIT BEDRIJF...

DAT ZULLEN WE ZIEN! EENS KUKEN!



ONDERWIJL OP DE WEG NAAR OMAHA...

LUCKY LUKE ZOU BLIJ ZIJN ALS HIJ ME ZO LEKKERTJES ZAG REIZEN.



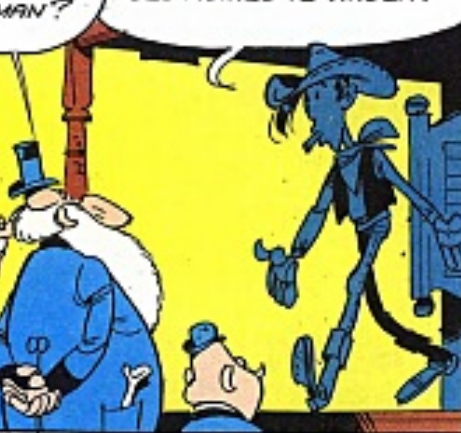
EEN RARE KLANT...

HONONOHO!...



NU, JONGSE MAN?

GEEN PAARD IN HEEL DES MOINES TE VINDEN!



EN KUNNEN WE DAN NIET MET ONS VIJVEN OP...

HOLA!...

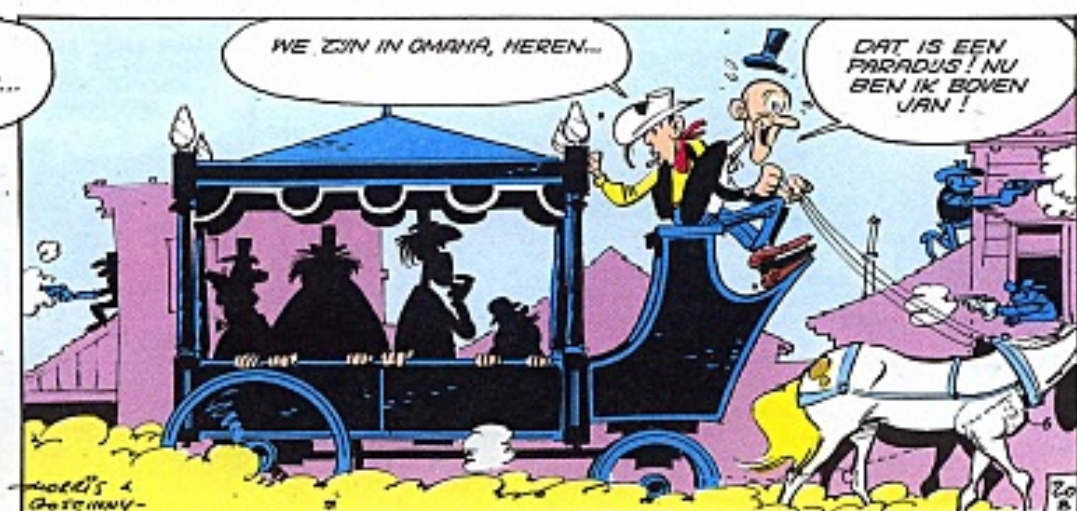
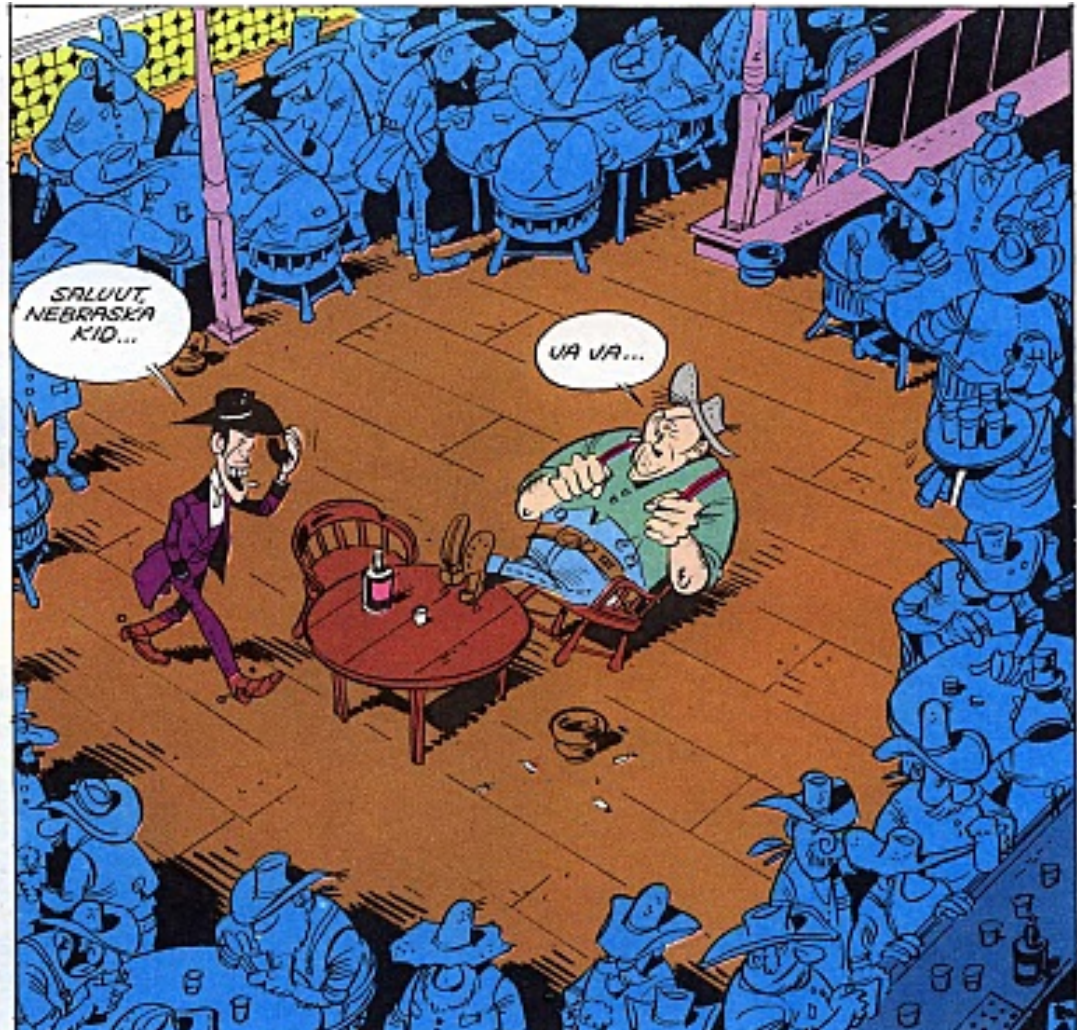


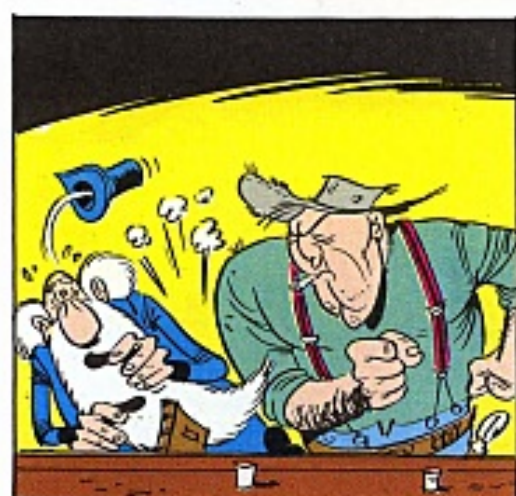
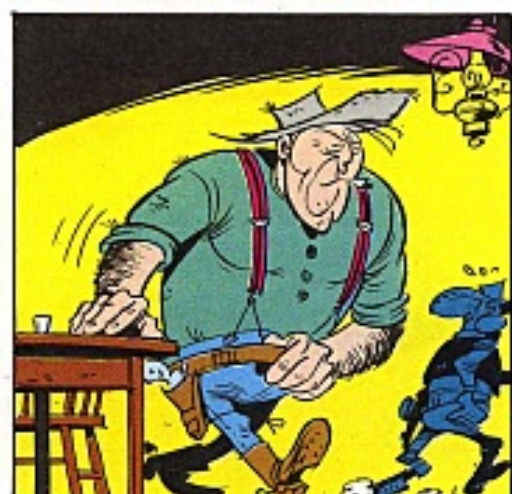
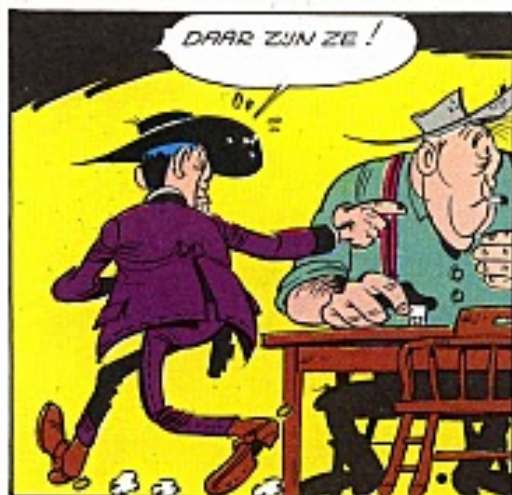
HEREN, IK WEET ER EEN MOUW AAN TE PASSEN...





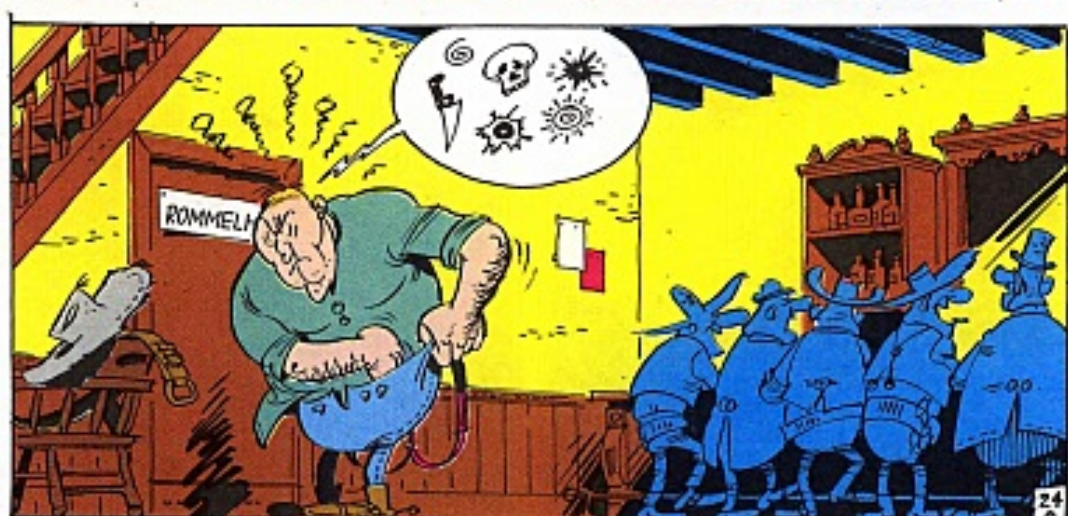
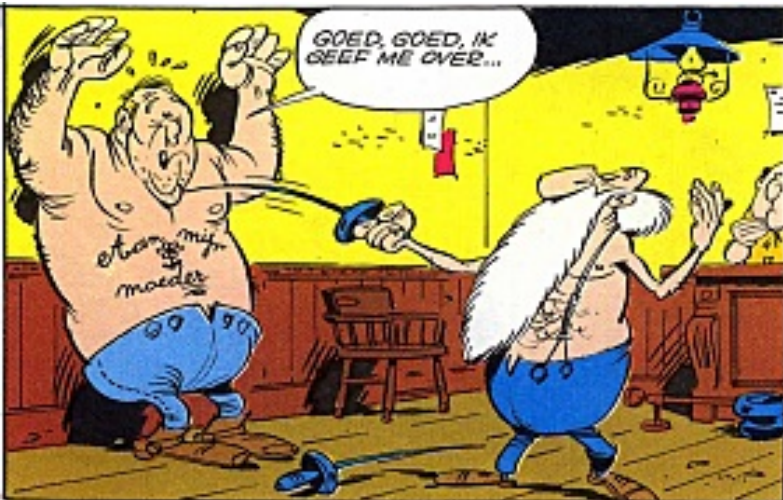


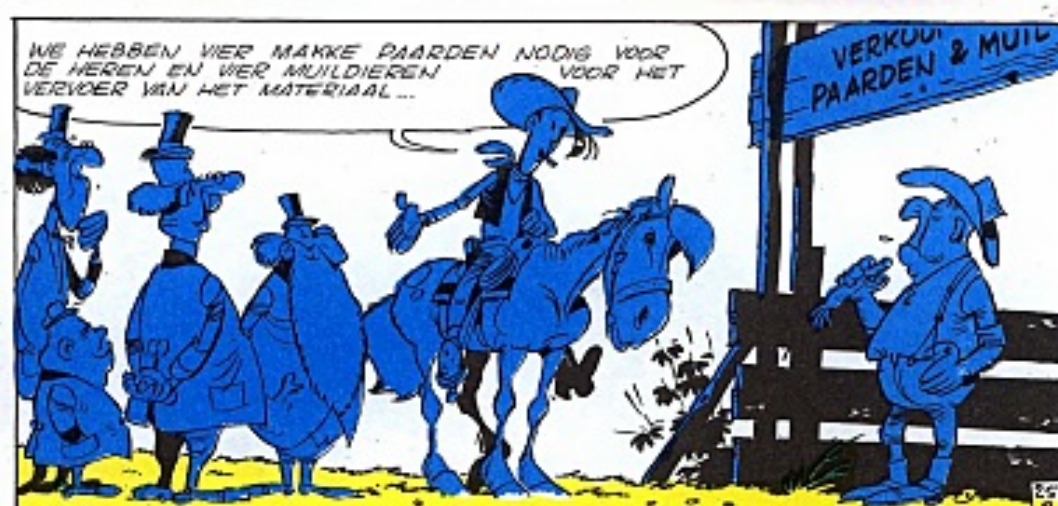
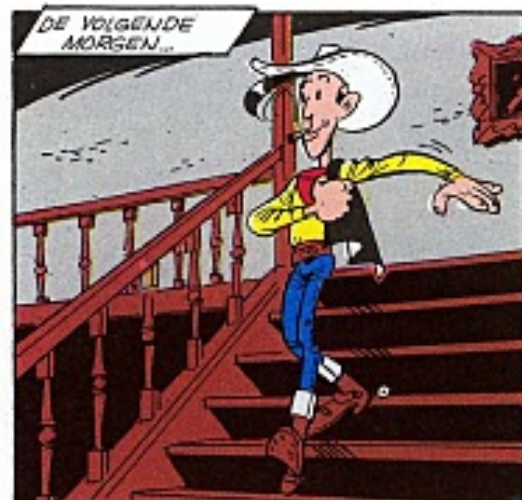














IK ZAL MIJN VIER  
TAMSTE PAARDEN!  
ZADELEN, HEREN!

PRACHTIG! MIJN  
VRIENDEN ZULLEN  
ZE PROBEREN  
!!



ZODRA JE KLAAR BENT MET DAT  
BANKJE, AMICE, DAN  
WIL JE HET ME WEL  
LEHEN, NIET?

WELKEKER  
IK HEB 'T NIET  
LANG  
NODIG!



MOOI! IEDEREEN  
IN HET ZADEL!  
ALS IK HET COMMANDO  
GEEF, GEF TRAVIE MET  
UW HAK...



?!?!



HEEFT U GEEN  
MAKKERE  
PAARDEN  
DAN  
DIE?

VONGEMAN ALS  
ER EEN MAKKER  
DAARD IS DAN  
DEZE, STOPPEN  
WE HET IN DE  
GROND OP  
KOKEN WE ER  
LIM VAN...



ZO! LATEN WE NU VAST NAAR  
DE MULDIEREN GAAN KIJKEN  
DIE ONS MATERIAAL MOETEN  
DRASEN...



DOORLUSTIGE,  
KALME,  
VREDEAME,  
BEDARDE  
DIEREN...

DAT BRENGT  
ME OP EEN  
IDEE...



LATEN WE DAAR HET MATERIAAL  
KOPEN DAT WE OP DE PAARDEN  
ZULLEN LADEN...



HEEFT U HET "KORT BEGRIJF  
VAN DE ANTHROPOLOGIE"  
VAN SCHLÜGENFIGGER,  
UITGEGEVEN BIJ  
BLITZENGLÜTZ?

?!?!



WE GAAN WAPENS KOPEN...

OH, IS DAT NU WEL NODIG?..



U HEEFT NIET ALTIJD EEN DEGEN TOT UN BESCHIKKING...



PANG!



GURGLE, BESTE VRIEND, WIL JE NIET EEN BEETJE OPPASSEN?..

BESTE BUNDLOFJOY, IK WIST NIET DAT HJ GELADEN WAS...



PANG!

HEMELTJE! WAS DEZE DAN OOK GELADEN?



HAAL DIE WOESTELINGEN WEG! IK BEN ALS DE DOOD VOOR SCHIETEN!

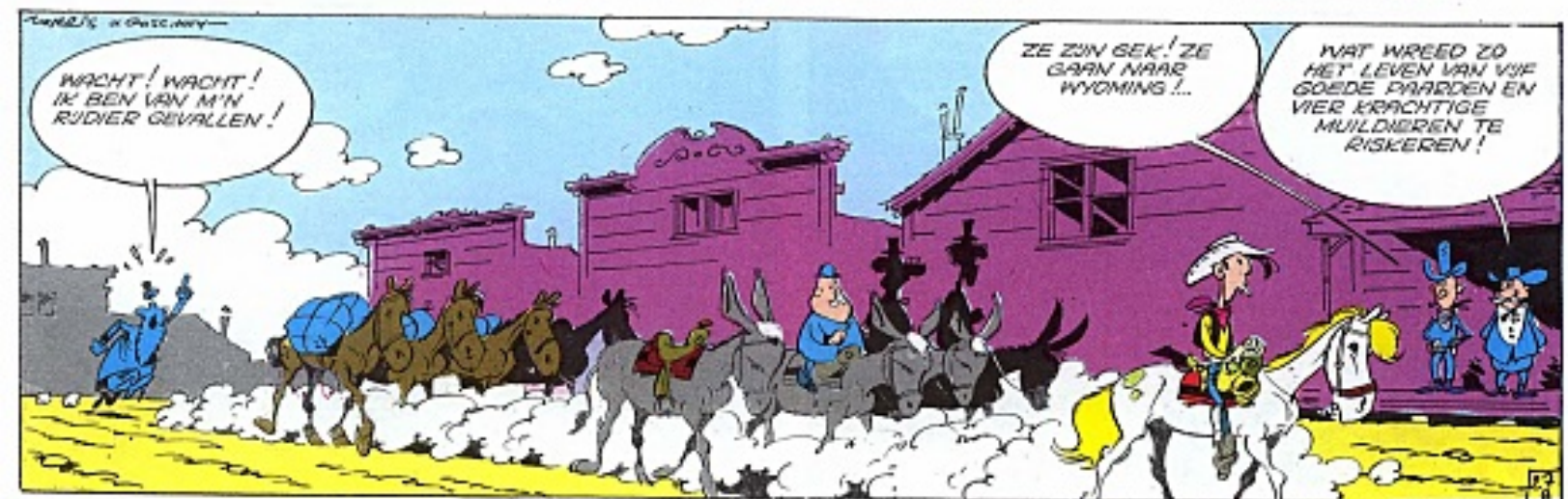
IK GELOOF DAT HET INDERDAAD BETER IS DEZE HEREN GEEN WAPENS TE GEVEN... IK NEEM DEZE VACHTKARABJIN...

DENKT U DAT HJ GELADEN IS?

DAT IS MOEILIK TE ZEGGEN...



KOM HEREN! OP NAAR DE ZWARTE HEUVELS EN WYOMING!..



WACHT! WACHT! IK BEN VAN M'N RIJDER GEVALLEN!

ZE ZIJN GEK! ZE GAAN NAAR WYOMING!..

WAT WREED ZO HET LEVEN VAN VIEF GOEDE PAARDEN EN VIER KRACHTIGE MULDRENNEN TE RISIKEREN!

NA EEN PAAR DAGEN REIZEN, ALLEEN GEKENMERKT DOOR HET VEELVULDIG VALLEN VAN DE NIEUW-BAKKEN RUITERS...

DE ZWARTE HEUVELS! ALS WE DAAR OVERHEEN ZIJN, ZIJN WE IN WYOMING!...

HALT! U MAG NIET VERDER! U BENT BIJ DE LAATSTE GRENS VAN DE BESCHAVING!...



IK HEB ORDERS VAN DE REGERING...

IN DAT GEVAL KUNT U VERDER GAAN! MAAR IK WAARSCHUW U! ER IS NOG NIEMAND TERUGGEKOMEN...



OH, IK MOET BESLIST TERUGKOMEN. VOLGENDE MAAND MOET IK EEN LEZING HOUDEN VOOR DE UNIVERSITEIT VAN NEW YORK...

DAT WAREN DAPPEREN...



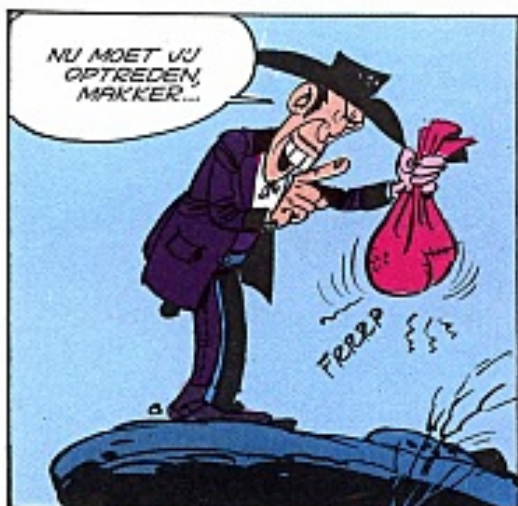
MAAR DAREBOVEN, HOOG IN DE BERGEN...

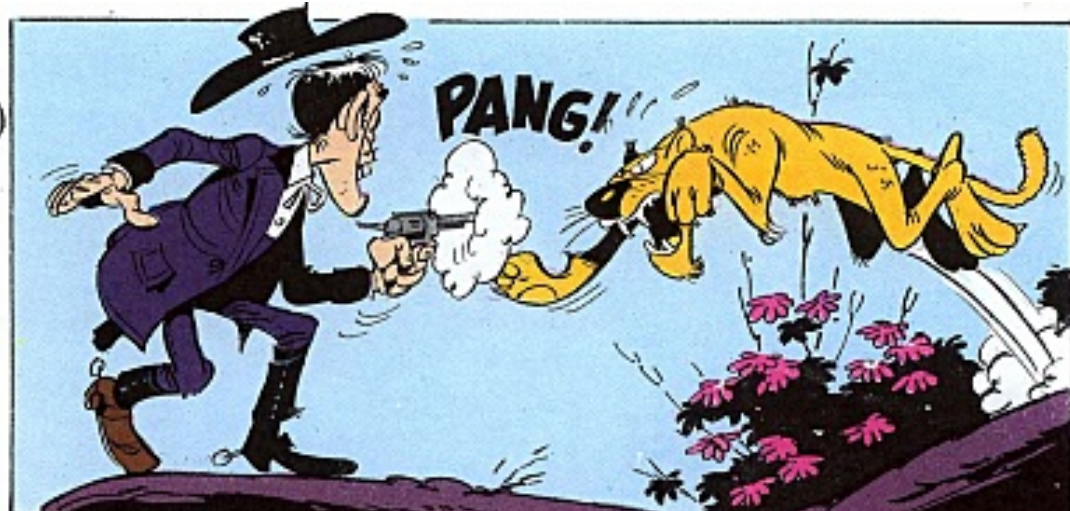
HA HA! ZE KOMEN ER AAN... ALS IK GELUK HEB, KAMPEREN ZE HIER...

ROBERT & GOSWAMY

WE ZULLEN HIER DE NACHT DOORBRENGEN, ONDER DAT OVERHANGENDE ROTSBLOK...







DE VOLGENDE  
OCHTEND...



ALLE DUIVELS NOG AAN  
TOE, ZE ZIJN WEG!



ZE HEBBEN ME IN SLAAP  
GEMAAKT MET HUN...



GEZWM!



GELUKKIG MAAR DAT IK DEZE  
HEUVELS GRONDIG KEN! IK WEET  
WAAR IK ZE TERUG KAN VINDEN!



DAAR ZIJN ZE! HIERVANDAAN  
ZAL IK ZE MAKKELIJK NEERKIJN-  
LEN! ZO KAN IK ZE NIET MISSEN!



WACHT OP ME!  
IK BEN VAN MIJN  
RUIDIER GEVALLEN!



???

MENEER!



MIS!

WACHT!



ZIEZD... NU ZULT  
U NIET MEER VALLEN,  
DOKTER!

JE BENT HEEL  
VRIENDELIX,  
JONGEMAN!





MIJN LISTEN ZIJN ZE ONTLOPEN, MAAR AAN DE CHEYENNES ONTKOMEN ZE NIET...



OPSTRAK, HEREN! HET IS ZES UUR VIJF! TIJD OM OP TE STAPPEN!



NU AL TIJD OM ME AAN TE KLEDEN?

VANDAAR KOMEN WE HELEMAAL OVER DE ZWARTE HEUVELS HEEN.



EN INDERDAAD...

BRAVO!

U BENT EEN OPMERKELIJKE GIDS!!

DAAR IS WYOMING, HEREN, HET DOEL VAN ONZE REIS!



ONDER-TUSSEN...

O, GELE HOND, OPPERHOOFD DER CHEYENNES, EN GIJ, MOPSHOND, ZIJN ZOON! O WIJZEN VAN DE GROTE STAM DER CHEYENNES! ER ZIJN BLEEKGEZICHTEN DIE HET LEF HEBBEN GEHAD DE ZWARTE HEUVELS OVER TE TREKKEN EN PROBEREN UW JACHTTERREINEN TE VEROVEREN...



... ALS U ZE NIET UITMOORDT, MOET U WELDERA BUISEN VOOR DE WET DER BLEEKGEZICHTEN... DAN HEEFT U NIET MEER HET RECHT DE STOKKEN DIE VUUR SPUNEN TE GEBRUIKEN!...



U ZIGE STILTE...

... DAN HEEFT U NIET MEER HET RECHT OM BIZONS TE JAGEN, UW ZONEN ZULLEN ZICH VAN U AFWENDEN EN DE GEWOONTEN DER BLEEKGEZICHTEN ANNEMEN...



U ZIGE STILTE...

... EN GIJ MOOGT DAN GEEN VUURWATER MEER DRINKEN...



MIJN BROEDER, DAT NOOIT! HIK!

NOOIT!



ZO, HIER ZIJN WE DUS EINDELIJK IN WYOMING.  
WE KUNNEN NU MET ONZE STUDIE BEGINNEN...  
DENKT U DAT WE HET GELUK ZULLEN HEBBEN  
DE CHEYENNES TE ZIEN?

DAT VREES  
IK WEL...

IK ZAG EEN EINDJE VERDER EEN  
TREP BIZONS. IK MOET UIT VAGEN  
GAAN, ANDERS HEBBEN WE GEEN  
VOORRAAD GENOEG.

IK LAAT MIJN REVOLVER BIJ U ACHTER.  
BIJ HET MINSTE SPOOR VAN ONRAD  
LOST U EEN SCHOT. DAN KOM IK IN  
DRIEDUBBELE GALOP TERUG...

MET VREUGDE.

IK BEN ZO ONVANDIG...  
IK SCHAAM ME ZO!

DAT HOEFT NIET BESTE  
VRIEND, HET WAS MAAR  
EEN DUWE HOED! IK WOU  
IN ELK GEVAL EEN  
ANDERE HEBBEN!

ZO, DAN GA IK WEER. AARZEL NIET HET  
SEIN TE GEVEN, MAAR ZORG DAT U UW  
VRIENDEN DARRBIJ NIET DOODSCHIET!

JE KAN ZE  
WEDDELUK NIET  
ALLEEN LATEN!

DIE AARDIGE JONGEMAN HEFT  
VOLKOMEN GELUK... IK ZAL DIE  
REVOLVER MAAR IN HET GRAS  
NEERLEGGEN OM ONGELUKKEN  
TE VOORKOMEN...

WELKE GEVAREN BE-  
DOELDE HIJ, DENKT U?

WIE BEDOELT  
U?



MOOI ZO! HE... WIE IS DAAR?



WEL, DAT ZIJN WAREMPEL DIE CHEYENNES WAAR LUCKY LUKE HET OVER HAD.

WAT EEN BOFVE! NU KUNNEN WE ZE BESTUDEREN.

GELDOF JE DAT IK HUN SCHEDEL KAN BETASTEN ZONDER ZE KWAAD TE MAKEN?



BLEEKGEZICHTEN MET ONS MEEGAAN!

WE NEMEN UW UITDAGING MET VREUGDE AAN.



ZEG EENS, AMICE, MOESTEN WE DIE GOEDE LUCKY LUKE NIET WAARSCHUWEN?

JA, U HEBT GELUK! MAAR WAAR HEB IK ZIJN REVOLVER GESTOPT?



ONZE GASTHEREN WORDEN ONGEDULDIG.



BESTE MAN, ZOU JE ZO VRIEND-LIJK WILLEN ZIJN ONS JE WAPEN TE LENEN? WE WILLEN ONZE VRIEND EEN SEINTJE GEVEN. ALS U WIL, MAG U ZELF OOK SCHIETEN ... EEN KEER IS GENOEG.

?



MET ONS MEEGAAN! WI NEMEN OOK PAARDEN EN MULDIEREN MEE.

DAT IS VERVELEND. LUCKY LUKE ZAL ZICH AFVRAGEN WAAR WE ZIJN EN ZICH MET ALLERERGSTE IN ZIJN HOOFD HALEN.



IN HEMELNAAM, DAN ZAL IK MIJN OPGERAAPTE KEITJES, MAAR OPOFFEREN ZOALS IN HET SPROOKJE VAN KLEIN DUMPIE, WET U WEL?

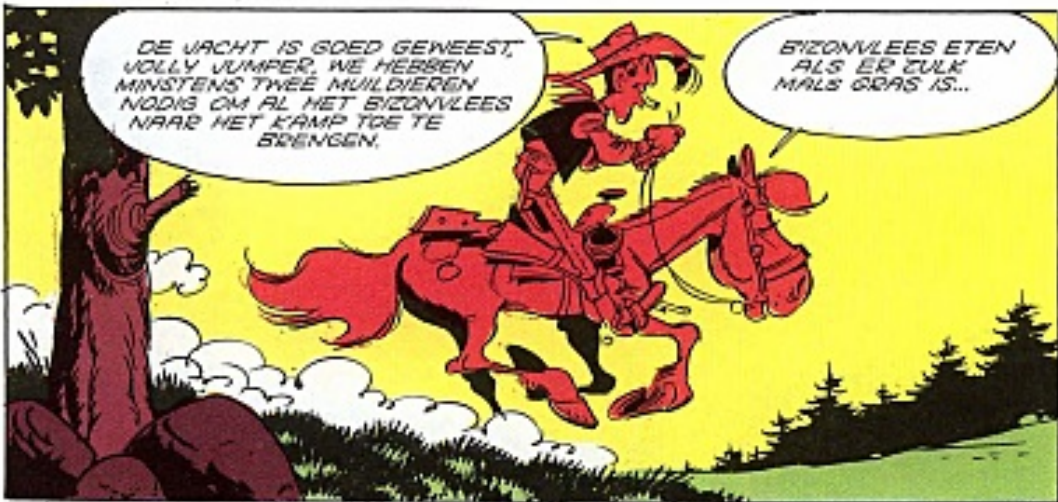
CHARLES FERRAULT, 1628 - 1703...



... EEN UITMUNTEND SCHRIJVER VAN WIE IK ALS KIND IN MIJN EEN VERTALING HEB GELEZEN ...

WET U VAN HEM OOK DE "PARALLELEN TUSSEN DE OUDEN EN DE MODERNEN"?

???

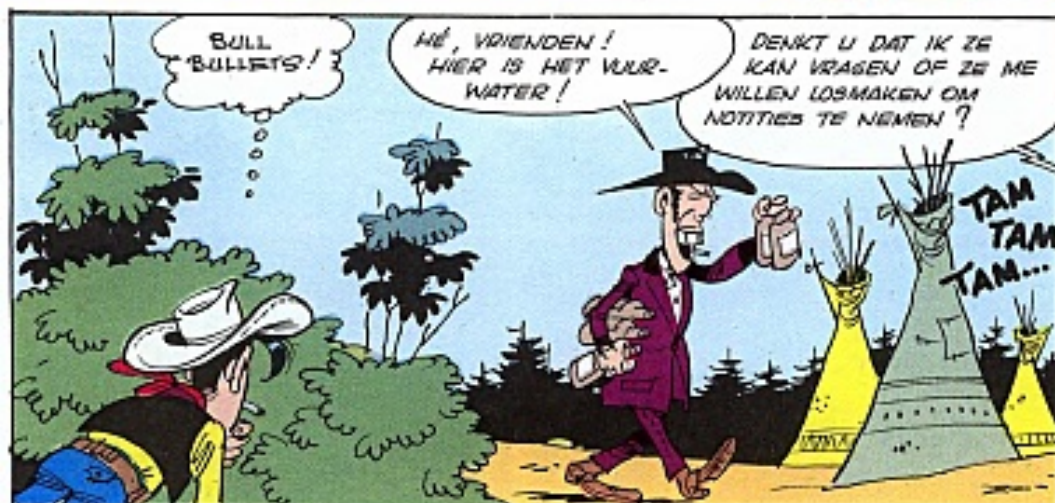




ONTZETTEND SPANNEND!... IK DENK NIET DAT EEN DOGBETUISE DOET OP ZON GOED PLAATSJE DIE VREEMDE ZEDEN HEEFT KUNNEN GADESLAAN!



JAMMER VAN DAT MASKEER! IK HAD ZIJN SCHEDEL WILLEN BETASTEN!



BULL BULLETS!

HÉ, VRIENDEN! HIER IS HET VUIRWATER!

DENKT U DAT IK ZE KAN VRAGEN OF ZE ME WILLEN LOSMAKEN OM NOTITIES TE NEMEN?

TAM  
TAM  
TAM...



ER IS NOG EEN KANOVE... ZE ZULLEN MIEN ZEKER DE HELE NACHT GEBONDEN LATEN STAAN VOOR ZE ZE MORGEN-OCHTEND TERECHTSTELLEN...



DRINK JIJ GEEN VUIRWATER, O, ZOON VAN ONS OPPERHOOFD GELE HOND?

NEE, MOPS-HOND BEWAAKT DE GEVANGENEN...



ZE SLAPEN! NU IS HET TIJD...

RRRR  
ZZZZ

HIK!



ZACHTJESAAN,  
ZACHTJESAAN...

HIK!

ZZZ

HIK!



O, KUK, DAAR KOMT WADEMPPEL  
DIE AARDIGE LUCKY LUKE  
AAN!

WAAR ZO?

DABR, HIJ IS  
AAN 'T KRUIPEN...

KOMT U ONS  
GEZELSCHAP  
HOUDEN?



?!



KUNNEN WE ONS VERTREK NIET WAT  
UITSTELLEN? DIE LUI ZIJN ZO INTERESSANT  
OM TE BESTUDEREN...

STILTE!



SLUJT!

HEEL  
GRAPPIG!

WES DAN  
TOCH STIL,  
AMICE!

HET IS OOK ZO.  
JE MOET DE  
NACHTRUST VAN DE  
BRAVE MENSEN  
GEBIEDIGEN!

IN ELK'  
GEVAL HEB IK  
ER GEEN SPijt  
VAN DAT IK GE-  
KOMEN BEN!



DEZE HIER NEMEN WE MEE... DIE ZAL ME  
UITLIESSEN WAT BULL BULLETS HIER  
DOET!



IK WIL DAT DIE INDIANEN  
ERGENS ANDERS GAAT  
SLAPEN...

WAT WIL U NU BEGINNEN, HEREN? DE WIJSHEID  
GEBIEDT ONS OPNIEUW OVER DE ZWARTE HEUVELS  
HEEN TE TREKKEN... MAAR DAT BETEKENT VOOR  
LANGE TJD DE HOOP OP TE GEVEN WYOMING  
TE KUNNEN KOLONISEREN.

LATEN WE HIER BLIVEN!  
WE WETEN ZEKER DAT DIE GOEIE  
MENSEN ONS GEEN KWAAD WILLEN  
DOEN. WE KUNNEN HET BEST OP EEN  
AKKOORDJE MET ZE GOEIE.

IN DIE  
TUSSERTJD...

GELE HOND ZAL  
DIE SNODE BLEEK-  
GEZICHTEN, DIE MIJN ZOON MOPSHOND  
DURFDE TE ONTVOEREN,  
UITMOORDEN!

EN ALS GELE HOND  
ZIJN ZOON NIET  
TERUGVINDT, ZAL  
HIJ ZICH OP  
BULL BULLETS  
WREKEN.

ALS JOUW  
KRIGERS NIET  
ZOVEEL VUUR-  
WATER DRONKEN,  
WAS ER NIETS  
GEBEURD!

LAAT BULL BULLETS  
NIET VERGETEN DAT HIJ  
DE CHEYENNES HET  
VUURWATER HEEFT  
GESEVEN!

WAT  
EEN  
BLUNDER!

MAAR OM NAAR ONZE  
VRIENDEN WEEER TE  
KEREN.

HIJ KOMT  
WEEER BIJ!

WAAR IS  
MOPSHOND?

DE WRAAK VAN GELE HOND,  
HOOFD DER CHEYENNES EN VADER  
VAN MOPSHOND, ZAL VERSCHRIKKE-  
LUK WEZEN!

WE HEBBEN EEN  
GELUKKIGE HAND  
SEHAD... HET IS HET  
ZOONTJE VAN HET  
STAMHOOFD.

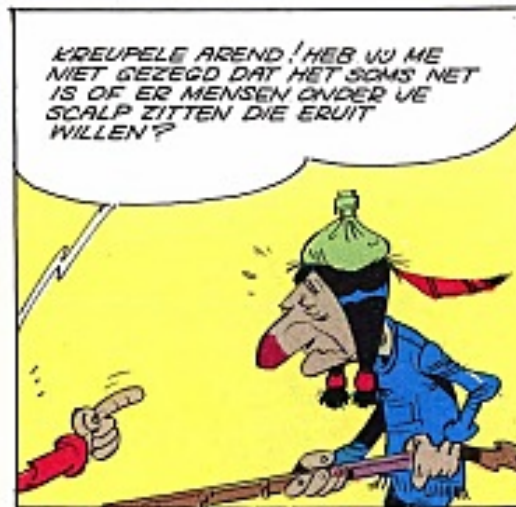
WE ZIJN  
VEREERD MET  
ZIJN BELDEK.

WAT DOET BULL  
BULLETS BIJ DE  
CHEYENNES?

ONZE BROEDER BULL BULLETS  
LEVERT ONS DE STOKKEN, DIE LODEN  
STENEN SPUIJEN, EN VUURWATER, DAT  
MOED EN VREUGDE IN ONZE HARTEN  
BRENGT.

VUURWATER?

VERVALSTE  
ALCOHOL, DIE  
AVONTURIERS AAN  
DE INDIANEN VER-  
KOPEN...



ALS MORSHOND MAAR NIETS IS OVER-  
KOMEN!... DAN KON GELE HOND WEL  
EENS KWADAARDIG WORDEN!



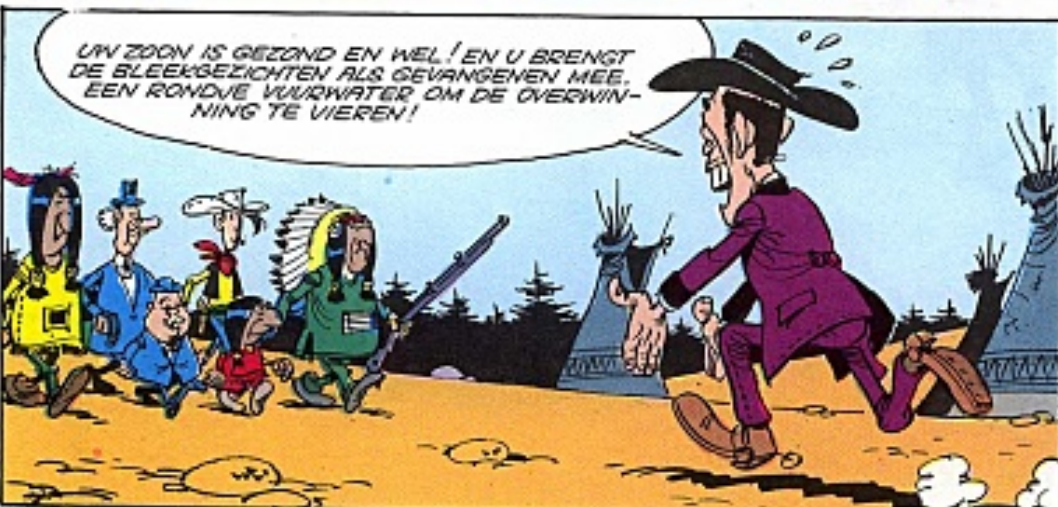
DAAR ZIJN ZE!



DEF!  
GERED!



UW ZONN IS GEZOND EN WEL! EN U BRENGT  
DE BLEEKGEZICHTEN ALS GEVANGENEN MEE,  
EEN RONDJE VUURWATER OM DE OVERWIN-  
NING TE VIERN!



DIE BLEEKGEZICHTEN  
ZIJN ONZE VRIENDEN! ZE  
HEBBEN ONS VERTELD  
DAT JOUW VUURWATER  
VERGIF IS!

?!  
?



VERGIF, MIJN VUURWATER?



KLOK  
KLOK  
KLOK  
KLOK



ALS 'T VERGIF WAS,  
DRONK IK ER NIET VAN!  
HIPS!



EN DAARBIJ BEN IK DE STERKSTE  
VAN ALLEMAAL! IK KAN ONVERSCHIL-  
LIS WIE IN DEZE SALOON OVERWIN-  
NEN!



DAT IS EEN UITDAGING. ONZE WET-  
TEN DWINGEN ONS HEM VOLDOEING  
TE GEVEN. WIE NEEMT DIE UITDAGING  
AAN?

IK!



KOM ALLEBEI MAAR OP! JULLIE  
MAKEN MI NIET BANG!





NIET SLAAN! IK BEN MAAR EEN ONDERGESCHIKTE VAN SENATOR GRWELL STORMWIND!



HU VERKOCHT GEWEREN EN DRANK AAN DE INDIANEN EN HIJ WAS BANG DAT DE BESCHAVING ZIJN HANDEL ZOU BEDERVEN...



EN NU AAN HET WERK, HEREN! EENS ZIEN OF DIT GEBIED IS VOOR KOLONISATIE!



EN NA ENKELE WEKEN ONDER DE CHEYENNES, DIE DE SOBERSTE, BESCHAARFSTE INDIANEN ZIJN GEWORDEN...

ONS RAPPORT IS AF, LUCKY LUKE. WE KUNNEN NAAR WASHINGTON TERUGGAAN. DIT GEBIED IS RIJK EN ER LIGT EEN GROTE TOEKOMST VOOR WEG!

SINAAS-APPELSAP?



WEL, HEREN, LATEN WE OVER DE ZWARTE HEUVELS HEEN TREKKEN. ZE ZULLEN GEEN HINDERNIS MEER VORMEN, MAAR EEN POORT VAN DE BESCHAVING WORDEN.

IK GA MET U MEE OM HET VREDESVERDRAG TE TEKENEN.



ALLEMACHTIG! U BENT DE EERSTEN DIE DE HEUVELS IN DEZE RICHTING ZIJN OVERGETROKKEN!

SALOON THE LAST CHANCE

DAAR HEB JE 'T! IK ZAL NOG WEER VERDER NAAR HET WESTEN MOETEN GAAN WONEN.

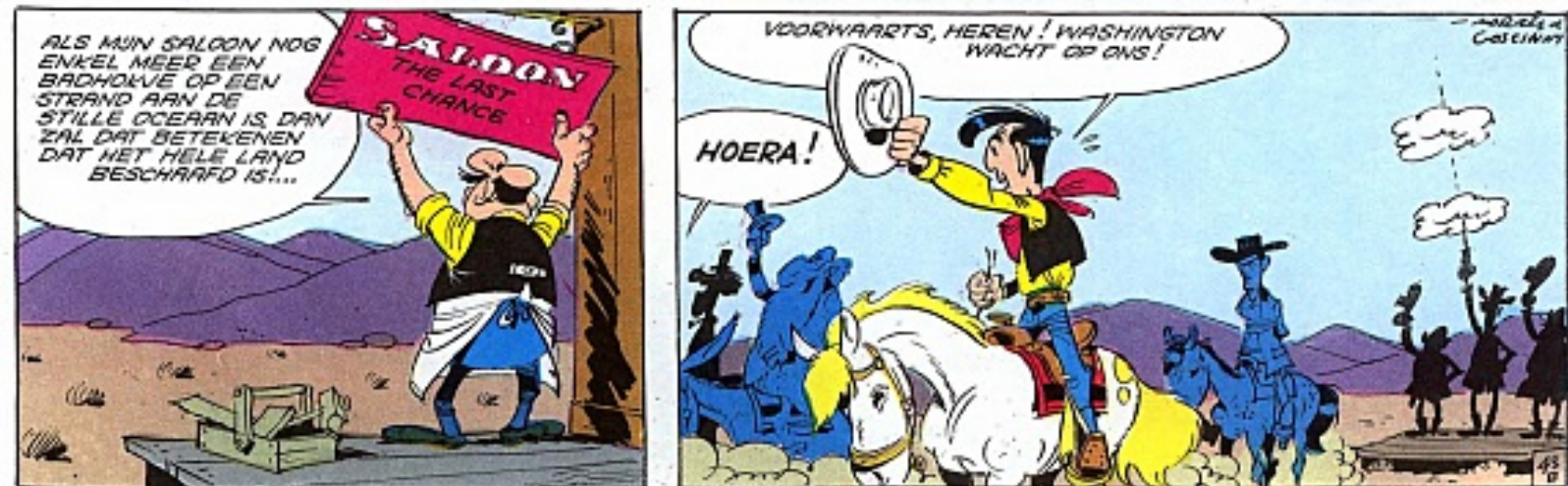


ALS MIJN SALOON NOG ENKEL MEER EEN BADHOLVE OP EEN STRAND AAN DE STILLE OCEAN IS, DAN ZAL DAT BETEKENEN DAT HET HELE LAND BESCHAARFD IS...

SALOON THE LAST CHANCE

VOORWAARTS, HEREN! WASHINGTON WACHT OP ONS!

HOERA!



WASHINGTON IN DE SENATS-  
ZAAL VAN DE V.S.



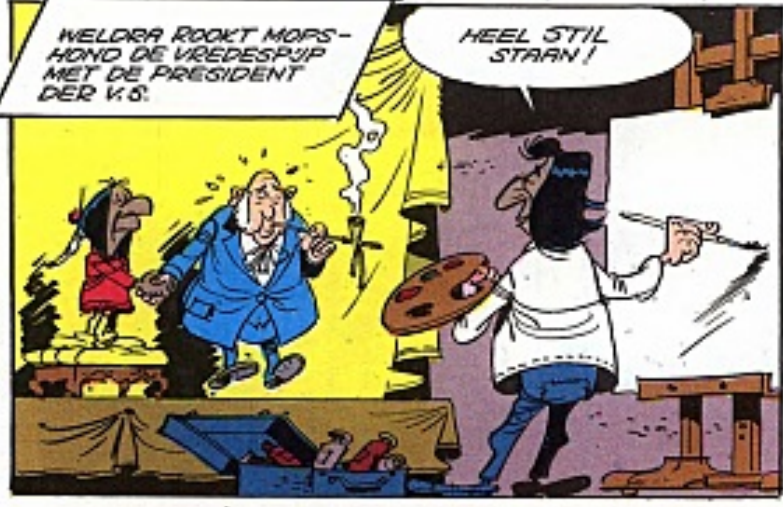
... IK KOM TOT  
DE SLOTSOM DAT HET  
GEBIED VAN WYOMING  
ZICH BIJ UITSTEK LEENT  
VOOR KOLONISATIE EN IK  
VOEG ERaan toe DAT NIETS  
VAN DIT ALLES MOGELIJK  
WAS GEWEEST ZONDER DE  
DAPPERHEID EN DE DIPLO-  
MATIE VAN ONZE GIDS  
LUCKY LUKE!



BRAVO!

LEVE  
LUCKY  
LUKE!

HOERA!



WELDERA ROOKT MOFS-  
HOND DE VREDESPIJP  
MET DE PRESIDENT  
DER V.S.

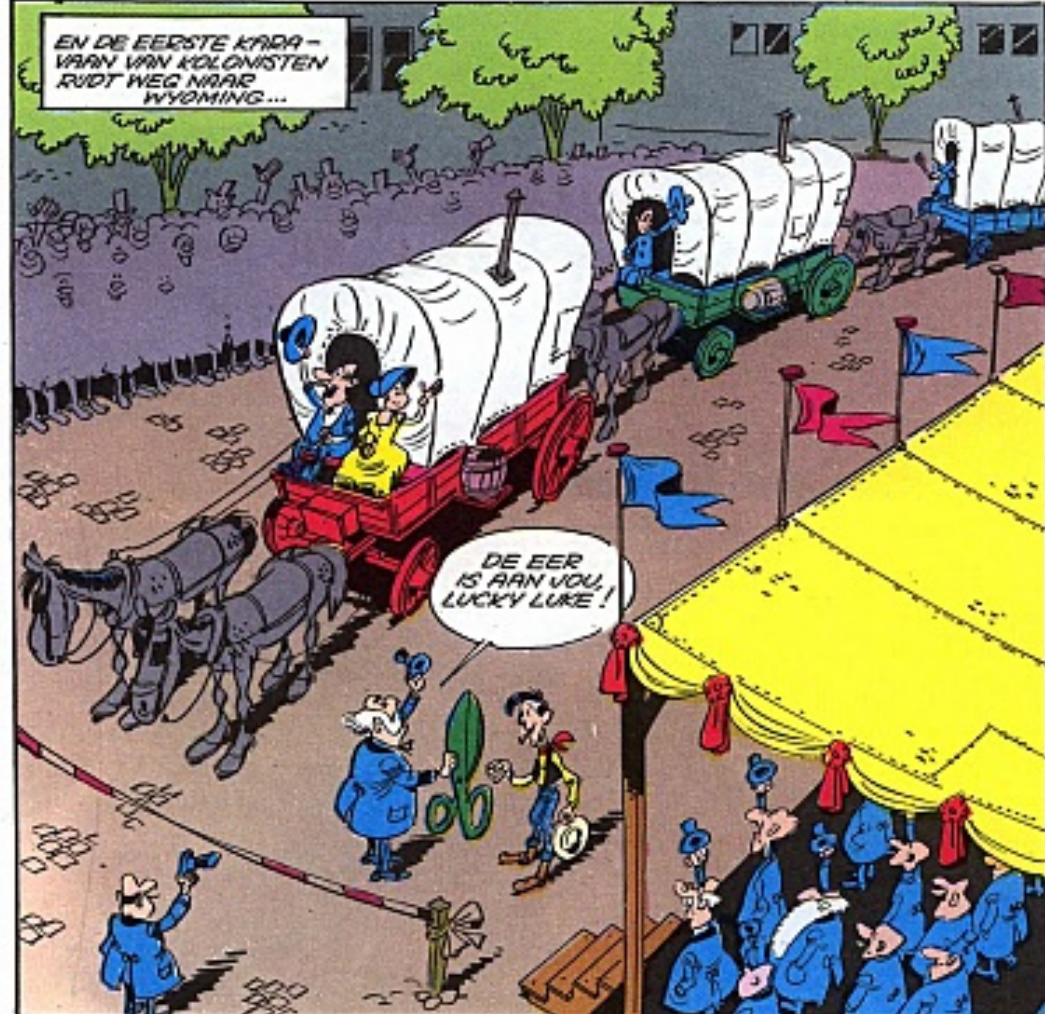
HEEL STIL  
STAAN!



SENATOR STORMWIND EN  
BULL BULLETS ONTVANGEN  
HUN VERDIENDE STRAF...

HET BEGINT  
HIER KRAPP  
TE WORDEN...

JA, HET  
WORDT TJD  
DAT ER  
PLAATS  
WORDT  
GEMAAKT!



EN DE EERSTE KARA-  
VAN VAN KOLONISTEN  
RIDT WEG NAAR  
WYOMING...

DE EER  
IS AAN JOU,  
LUCKY LUKE!

MOFSHOND IS MET EEN STUDIE BE-  
GONNEN DIE HEM TENSLOTTE OP EEN  
LEERSTOEL AAN DE WEENSE UNIVER-  
SITEIT HEeft GEBRACHT.



♪ I'M A POOR LONESOME  
COWBOY... ♪

EINDE